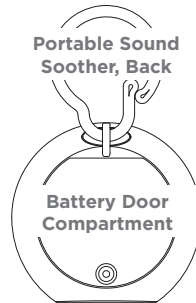
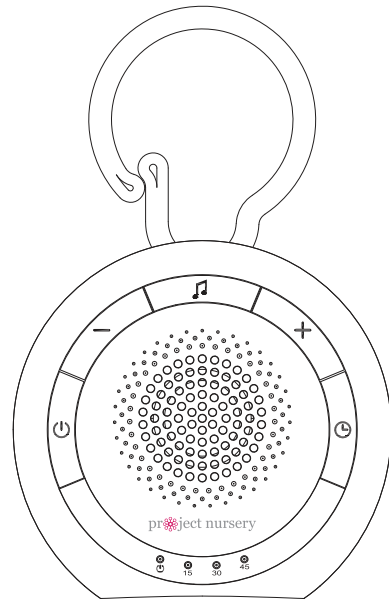


## Install Batteries

1. Use a Phillips-head screwdriver to unscrew the battery door compartment on the back of the portable sound soother.
2. Remove the battery door compartment and insert 3 AAA batteries (not included) matching the + and - markings on the inside of the compartment.
3. Put the battery compartment door back on the back of the portable sound soother. Insert the screw and use a Phillips-head screwdriver to screw it back in place.



## Using the Portable Sound Soother



turns the Portable Sound Soother on and off (press and hold).

**+** and **-** adjust the volume of the lullabies.

turns lullabies on and off and cycles through the 6 sounds available.

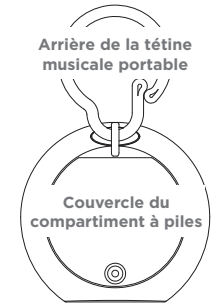
sets a sleep timer that automatically turns Sound Soother lullabies off after 15, 30, or 45 minutes. Press repeatedly to change the length.

indicator lights show when the Portable Sound Soother is on () and the length of the active sleep timer. If there are no lights next to the numbers, a timer has not been set and the portable sound soother will keep playing. To conserve battery life, we recommend using a timer.

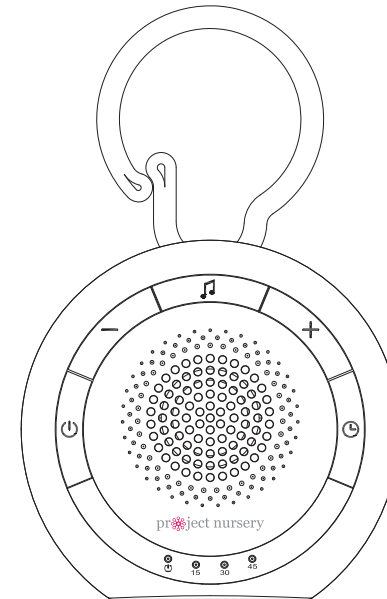
**I can GLOW IN THE DARK!** Putting this portable sound soother in sunlight for 30 minutes will make it glow in the dark for around 45 minutes.

## Installation des piles

1. Utiliser un tournevis à tête cruciforme Phillips pour dévisser le couvercle du compartiment à piles à l'arrière de la tétine musicale portable.
2. Retirer le couvercle du compartiment à piles et insérer 3 piles AAA (non incluses) en respectant le marquage de polarité + et - à l'intérieur du compartiment.
3. Remettre le couvercle du compartiment en place à l'arrière de la tétine musicale portable. Insérer les vis et utiliser un tournevis à tête cruciforme Phillips pour les revisser en place.



## Utilisation de la tétine musicale portable



allume et éteint la tétine musicale portable (appuyer et maintenir enfoncé).

**+** et **-** permettent de régler le volume des berceuses.

permet d'allumer et d'éteindre les berceuses et de passer de l'un à l'autre des 6 sons disponibles.

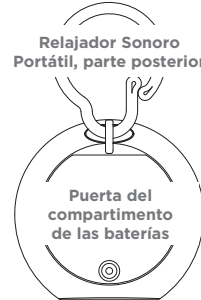
permet de configurer une minuterie de veille qui éteint automatiquement les berceuses de la tétine musicale après 15, 30, ou 45 minutes. Appuyer plusieurs fois pour modifier la durée.

Les voyants indiquent lorsque la tétine musicale portable est allumée () et la durée de la minuterie de veille active. S'il n'y a pas de voyants allumés à côté des nombres, la minuterie n'a pas été configurée et la tétine musicale portable continuera à jouer. Pour économiser la durée de vie des piles, il est recommandé d'utiliser la minuterie.

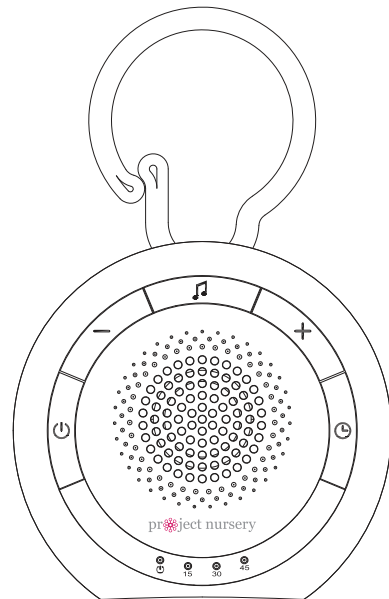
**Je peux LUIRE DANS LE NOIR!** Il suffit de mettre cette tétine musicale portable au soleil pendant 30 minutes pour la faire luire dans le noir pendant 45 minutes.

## Instale las baterías

1. Utilice un destornillador con cabeza Phillips para abrir la puerta del compartimento de las baterías situada en la parte posterior del relajador sonoro portátil.
2. Quite la puerta del compartimento de las baterías e inserte 3 baterías AAA (no incluidas) de modo que coincidan con las marcas + y - en el interior del compartimento.
3. Coloque de nuevo la puerta del compartimento de las baterías en la parte posterior del relajador sonoro portátil. Inserte el tornillo y utilice un destornillador con cabeza Phillips para atornillarlo de nuevo en su lugar.



## Uso del relajador sonoro portátil



**⏻** enciende y apaga el relajador sonoro portátil (oprima y no suelte).

**+ y -** ajustan el volumen de las nanas.

**🎵** enciende y apaga las nanas y cicla a través de los 6 sonidos disponibles.

**⌚** programa un temporizador de sueño que apaga automáticamente las nanas del relajador sonoro después de 15, 30 o 45 minutos. Oprima repetidamente para cambiar la duración.

Las luces indicadores **⏻** **15** **30** **45** muestran cuándo el relajador sonoro portátil está encendido (**⏻**) y la duración del temporizador de sueño activo. Si no hay luces junto a los números, significa que no se ha programado el temporizador y el relajador sonoro portátil continuará reproduciendo nanas. Para conservar la energía de las baterías, recomendamos utilizar el temporizador.

**¡Puedo BRILLAR EN LA OSCURIDAD!** Si el relajador sonoro portátil se deja expuesto a la luz solar durante 30 minutos, brillará en la oscuridad unos 45 minutos.

## 12 Month Limited Warranty

Voxx Accessories Corporation (the "Company") warrants to the original retail purchaser of this product that should this product or any part thereof, under normal use and conditions, be proven defective in material or workmanship within 12 months from the date of original purchase, such defect(s) will be repaired or replaced with new or reconditioned product (at the Company's option) without charge for parts and repair labor. To obtain repair or replacement within the terms of the warranty, the product is to be delivered with proof of warranty coverage (e.g. dated bill of sale), specification of defect(s), transportation prepaid, to an approved warranty station. For the location of the nearest warranty station to you, call toll-free to our control office: 1-800-645-4994.

This Warranty is not transferable and does not cover product purchased, serviced or used outside the United States or Canada. The warranty does not extend to the elimination of externally generated static, noise, or loss of range or audio/video quality due to external factors, to costs incurred for the installation, removal or reinstallation of the product, or to damage to digital media devices or memory. The warranty does not apply to any product or part thereof which, in the opinion of the company, has suffered or been damaged through alteration, improper installation, mishandling, misuse, neglect, accident or exposure to moisture. This warranty does not apply to damage caused by an AC adapter not provided with the product or by removal or defacement of factory serial number/barcode labels. THE EXTENT OF THE COMPANY'S LIABILITY UNDER THIS WARRANTY IS LIMITED TO THE REPAIR OR REPLACEMENT PROVIDED ABOVE AND, IN NO EVENT, SHALL THE COMPANY'S LIABILITY EXCEED THE PURCHASE PRICE PAID BY PURCHASER FOR THE PRODUCT. This Warranty is in lieu of all other express warranties or liabilities. ANY IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, SHALL BE LIMITED TO DURATION OF THIS WARRANTY. ANY ACTION FOR BREACH OF ANY WARRANTY HEREUNDER, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY, MUST BE BROUGHT WITHIN A PERIOD OF 24 MONTHS FROM THE DATE OF ORIGINAL PURCHASE. IN NO CASE SHALL THE COMPANY BE LIABLE FOR ANY CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGES WHATSOEVER. No person or representative is authorized to assume for the Company any liability other than expressed herein in connection with the sale of this product. Some states/provinces do not allow limitations on how long an implied warranty lasts or the exclusion or limitation of incidental or consequential damage so the above limitations or exclusions may not apply to you. This Warranty gives you specific legal rights and you may also have other rights which vary from state/province to state/province.

For customer service, call 1-844-393-7338

## Garantie limitée de 12 mois

Voxx Accessories Corporation (« Entreprise ») garantit à l'acheteur au détail d'origine de ce produit que si, dans les 12 mois suivant la date d'achat d'origine, ce produit ou l'une quelconque de ses pièces, sous réserve d'utilisation et de conditions normales, présente un ou des défauts de matériau ou de fabrication, ce ou ces défauts feront l'objet d'une réparation ou d'un remplacement avec un produit reconditionné (à la discrétion de l'Entreprise) sans frais pour les pièces et pour la main-d'œuvre. Pour obtenir une réparation ou un remplacement en vertu des termes de la garantie, le produit doit être livré avec preuve de couverture de garantie (c'est-à-dire une preuve d'achat datée), une description du ou des défauts, et les frais de transport payés d'avance, à un centre de réparation agréé. Pour connaître l'emplacement du centre de réparation le plus proche de chez vous, veuillez appeler sans frais notre bureau de contrôle au : 1 800 645-4994.

La présente garantie ne peut pas être transférée et ne couvre pas les produits achetés, réparés ou utilisés à l'extérieur des États-Unis ou du Canada. La présente garantie ne couvre ni l'élimination de l'électricité statique générée de manière externe, ni la perte de portée ou la détérioration de la qualité audio/vidéo due à des facteurs externes, ni les frais encourus pour l'installation, l'enlèvement ou la réinstallation du produit, ni les dommages causés aux appareils multimédias numériques ou à la mémoire. La garantie ne s'applique pas à tout produit ou toute pièce du produit qui selon l'avis de l'Entreprise, a subi des dommages suite à une altération, une installation incorrecte, une manipulation incorrecte, une mauvaise utilisation, une négligence, un accident ou une exposition à de l'humidité. La présente garantie ne couvre pas les dommages occasionnés par un adaptateur c.a. non fourni avec le produit ni par l'enlèvement ou la dégradation des étiquettes de numéro de série/codes barres d'usine. L'ÉTENDUE DE LA RESPONSABILITÉ DE L'ENTREPRISE EN VERTU DE LA PRÉSENTE GARANTIE EST LIMITÉE À LA RÉPARATION OU AU REMPLACEMENT INDIQUÉS CI-DESSUS ET, EN AUCUN CAS, LA RESPONSABILITÉ DE L'ENTREPRISE NE PEUT DÉPASSER LE PRIX D'ACHAT PAYÉ PAR L'ACHETEUR POUR LE PRODUIT. La présente garantie remplace toute autre garantie ou responsabilité expresse. TOUTE GARANTIE IMPLICITE, INCLUANT TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER, EST LIMITÉE À LA DURÉE DE LA PRÉSENTE GARANTIE. TOUTE ACTION POUR VIOLATION DE TOUTE GARANTIE MENTIONNÉE DANS LES PRÉSENTES, INCLUANT TOUTE GARANTIE IMPLICITE, DOIT ÊTRE PRÉSENTÉE DANS LES 24 MOIS SUIVANT LA DATE DE L'ACHAT D'ORIGINE, EN AUCUN CAS L'ENTREPRISE NE PEUT ÊTRE TENUE RESPONSABLE D'UN QUELCONQUE DOMMAGE CONSÉCUTIF OU INDIRECT. Aucune personne ni aucun représentant n'est autorisé à assumer pour l'Entreprise une quelconque responsabilité autre que celle exprimée dans les présentes en relation avec la vente de ce produit. Certaines juridictions n'autorisent pas de limites quant à la durée d'une garantie implicite ou quant à l'exclusion ou à la limitation de dommages indirects ou consécutifs; les limitations et exclusions indiquées dans les présentes pourraient donc ne pas s'appliquer à votre cas. La présente garantie vous donne des droits légaux spécifiques et vous pourriez également bénéficier d'autres droits qui varient selon l'État, de province à État, selon la province.

Pour le service à la clientèle, composer le 1-844-393-7338

## Garantía limitada de 12 meses

Voxx Accessories Corporation (la "Compañía") le garantiza a usted, el comprador original de este producto que si, bajo condiciones y uso normales, se encontrara que este producto o alguna pieza del mismo presenta defectos materiales o de mano de obra dentro de los primeros 12 meses a partir de la fecha de compra original, tales defectos serán reparados o reemplazados con un producto nuevo o renovado (a opción de la Compañía) sin cargo alguno por las piezas y el trabajo de reparación. Para obtener los servicios de reparación o reemplazo dentro de los términos de esta garantía, el producto se entregará con prueba de cobertura de garantía (por ejemplo, factura con fecha de venta), especificación de los defectos, transporte prepago, a una estación de garantía aprobada. Para ubicar la estación de garantía más cercana a su domicilio, llame libre de cargo a nuestra oficina de control al: 1-800-645-4994.

Esta Garantía no es transferible y no cubre un producto adquirido, mantenido o utilizado fuera de los Estados Unidos o Canadá. La garantía no incluye la eliminación de estática o ruido generados externamente, ni la pérdida de alcance o de calidad de audio/video debido a factores externos, ni los costos incurridos en la instalación, retirada o reinstalación del producto, ni los daños a los dispositivos de medios digitales o a la memoria. La garantía no aplica a ningún producto o pieza que, en opinión de la compañía, haya sufrido daños debido a alteraciones, instalación inadecuada, abuso, uso indebido, negligencia, accidente o exposición a la humedad. Esta garantía no aplica a daños ocasionados por un adaptador de CA no suministrado con el producto o por la eliminación o degradación de las etiquetas de fábrica de código de barras o número de serie. EL ALCANCE DE LA RESPONSABILIDAD DE LA COMPAÑÍA BAJO ESTA GARANTÍA ESTÁ LIMITADO A LA REPARACIÓN O EL REMPLAZO PROVISTO ARRIBA Y EN NINGÚN CASO DEBERÁ LA RESPONSABILIDAD DE LA COMPAÑÍA EXCEDER EL PRECIO DE COMPRA PAGADO POR EL COMPRADOR POR ESTE PRODUCTO. Esta Garantía reemplaza cualesquiera otras responsabilidades o garantías expresas, CUALESQUIERA GARANTÍAS IMPLÍCITAS, INCLUYENDO CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA DE COMERCIABILIDAD O ADAPTABILIDAD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR, ESTARÁN LIMITADAS A LA DURACIÓN DE ESTA GARANTÍA. CUALQUIER ACCIÓN POR INCUMPLIMIENTO DE CUALQUIER GARANTÍA EN EL PRESENTE, INCLUYENDO CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA, DEBERÁ PRESENTARSE DENTRO DE UN PERÍODO DE 24 MESES A PARTIR DE LA FECHA DE COMPRA ORIGINAL. EN NINGÚN CASO LA COMPAÑÍA SERÁ RESPONSABLE POR DAÑOS EMERGENTES O INCIDENTALES. Ninguna persona ni representante están autorizados a asumir, en nombre de la Compañía, ninguna responsabilidad salvo la expresada aquí en conexión con la venta de este producto. Algunos estados/provincias no permiten limitaciones sobre la duración de una garantía implícita o la exclusión o la limitación de daños incidentales o emergentes, de modo que es posible que las limitaciones o exclusiones anteriores no apliquen en su caso. Esta Garantía le confiere derechos legales específicos y es posible además que usted tenga otros derechos que pueden variar según el estado/provincia.

Para servicio al cliente, llame al 1-844-393-7338